



HAY DÙNG SỮA HIEU

ĐẠI HỌNG

BÁO QUẢN VÀ TÒA-SON

12, Rue LeGrandiere - Đáy thép số 8,98

DEPT. LEAL... NGUYỄN-VĂN-ĐƠN

Hát thuốc

JOB

Hay là dùng hát thuốc

Độc-quyển đem nước mắt Bình-thuận vô bán trong xứ Nam-kỳ ta

Trong hai bài trước tôi đã... Độc-quyển đem nước mắt...

Nay tôi chỉ xin sự... Độc-quyển đem nước mắt...

Đến ngày nay tôi... Độc-quyển đem nước mắt...

Tôi nhớ lại trong... Độc-quyển đem nước mắt...

Chỉ thấy và chỉ... Độc-quyển đem nước mắt...

Những người phạm... Độc-quyển đem nước mắt...

Độc-quyển đem nước... Độc-quyển đem nước mắt...

Chuyện thị-phi

Cụ Học... Chuyện thị-phi... Chuyện thị-phi...

Nhà tôi ở gần... Chuyện thị-phi... Chuyện thị-phi...

Vậy tôi chỉ xin... Chuyện thị-phi... Chuyện thị-phi...

Tôi nhớ lại trong... Chuyện thị-phi... Chuyện thị-phi...

Chỉ thấy và chỉ... Chuyện thị-phi... Chuyện thị-phi...

Những người phạm... Chuyện thị-phi... Chuyện thị-phi...

Độc-quyển đem nước... Chuyện thị-phi... Chuyện thị-phi...

Độc-quyển đem nước... Chuyện thị-phi... Chuyện thị-phi...

TÂM ÔNG TÂN NGHĨ VIÊN THÀNH-PHỐ ANNAM

Nguyễn-minh-Chiến... Tâm Ông Tân Nghĩ Viên Thành-Phố...

Nhà tôi ở gần... Tâm Ông Tân Nghĩ Viên Thành-Phố...

Vậy tôi chỉ xin... Tâm Ông Tân Nghĩ Viên Thành-Phố...

Tôi nhớ lại trong... Tâm Ông Tân Nghĩ Viên Thành-Phố...

Chỉ thấy và chỉ... Tâm Ông Tân Nghĩ Viên Thành-Phố...

Những người phạm... Tâm Ông Tân Nghĩ Viên Thành-Phố...

Độc-quyển đem nước... Tâm Ông Tân Nghĩ Viên Thành-Phố...

Độc-quyển đem nước... Tâm Ông Tân Nghĩ Viên Thành-Phố...

Có lẽ khỏi lo mắt Thiên-lân Bắc-binh

Cười thính rồi... Có lẽ khỏi lo mắt Thiên-lân Bắc-binh...

Nhà tôi ở gần... Có lẽ khỏi lo mắt Thiên-lân Bắc-binh...

Vậy tôi chỉ xin... Có lẽ khỏi lo mắt Thiên-lân Bắc-binh...

Tôi nhớ lại trong... Có lẽ khỏi lo mắt Thiên-lân Bắc-binh...

Chỉ thấy và chỉ... Có lẽ khỏi lo mắt Thiên-lân Bắc-binh...

Những người phạm... Có lẽ khỏi lo mắt Thiên-lân Bắc-binh...

Độc-quyển đem nước... Có lẽ khỏi lo mắt Thiên-lân Bắc-binh...

Độc-quyển đem nước... Có lẽ khỏi lo mắt Thiên-lân Bắc-binh...

CAO-LY SẼ NHỜ HỘI QUỐC-LIÊN MÀ ĐỘC-LẬP CHĂNG?

Có lẽ độc-giá... CAO-LY SẼ NHỜ HỘI QUỐC-LIÊN MÀ ĐỘC-LẬP CHĂNG?

Nhà tôi ở gần... CAO-LY SẼ NHỜ HỘI QUỐC-LIÊN MÀ ĐỘC-LẬP CHĂNG?

Vậy tôi chỉ xin... CAO-LY SẼ NHỜ HỘI QUỐC-LIÊN MÀ ĐỘC-LẬP CHĂNG?

Tôi nhớ lại trong... CAO-LY SẼ NHỜ HỘI QUỐC-LIÊN MÀ ĐỘC-LẬP CHĂNG?

Chỉ thấy và chỉ... CAO-LY SẼ NHỜ HỘI QUỐC-LIÊN MÀ ĐỘC-LẬP CHĂNG?

Những người phạm... CAO-LY SẼ NHỜ HỘI QUỐC-LIÊN MÀ ĐỘC-LẬP CHĂNG?

Độc-quyển đem nước... CAO-LY SẼ NHỜ HỘI QUỐC-LIÊN MÀ ĐỘC-LẬP CHĂNG?

Độc-quyển đem nước... CAO-LY SẼ NHỜ HỘI QUỐC-LIÊN MÀ ĐỘC-LẬP CHĂNG?

TÒA ĐÀI-HÌNH ĐẠC-BIỆT ĐÀ XỨ XONG VU CÔNG-SAN RỒI LÊN AN CHÈM TÂM CÁI ĐÀU ;

Việc này... TÒA ĐÀI-HÌNH ĐẠC-BIỆT ĐÀ XỨ XONG VU CÔNG-SAN RỒI LÊN AN CHÈM TÂM CÁI ĐÀU ;

Nhà tôi ở gần... TÒA ĐÀI-HÌNH ĐẠC-BIỆT ĐÀ XỨ XONG VU CÔNG-SAN RỒI LÊN AN CHÈM TÂM CÁI ĐÀU ;

Vậy tôi chỉ xin... TÒA ĐÀI-HÌNH ĐẠC-BIỆT ĐÀ XỨ XONG VU CÔNG-SAN RỒI LÊN AN CHÈM TÂM CÁI ĐÀU ;

Tôi nhớ lại trong... TÒA ĐÀI-HÌNH ĐẠC-BIỆT ĐÀ XỨ XONG VU CÔNG-SAN RỒI LÊN AN CHÈM TÂM CÁI ĐÀU ;

Sự giả mạo tránh chằng khỏi vòng pháp-luật

Bản được-phông rất đáng chú ý là thứ thuốc cam tích tăng cho trẻ con và có cấu trúc tại Sài Gòn.

Gần đây có nhiều người bày ra một thứ cam tích tăng giống y như của bản-đường mà bắt lợi, ấy là một sự thiệt hại cho sanh mạng và hư danh giá của bản-đường.

Ấy bắt đầu một người giả mạo thuốc này và Tọa Saigon đã xử một cách rất nặng nề, mỗi đay lại bắt đặng hiện Tăng-thợ đường ở Đức-hoa cũng chuyếm một người làm thuốc cam-tích giả mà bắt lợi. Tọa Saigon mới vạ phạt nữa và đã xử hết 6 tháng tù, và bắt thường về sự thiệt hại cho bản-đường rất nặng nề. Ấy vậy sự giả mạo không thể nào tránh khỏi vòng pháp luật đặng. Từ đây về sau nếu ai còn giả mạo thuốc của bản-đường, đầu thì của bản-đường cũng kiện cho đến cùng chứ không tha. và xin máy ông làm thuốc giả mạo nên ăn năn này. Nhơn tiếp ấy bản được-phông có lời bỏ cáo cho học-huà rằng nếu có mua thuốc cam tích tăng của bản-đường phải có họ ký hiệu con bướm trắng và có một cái hình nhai góc tay trái mới là thứ thật. — Tiệm chính: Đại-Quang Dược-phông, 27 đường Tống-đức-Phượng, Chợ-Lớn — Daily: 40, rue Viénot, Saigon — Chi ngành: 47, Phố hàng-đường, Hanoi, và mấy tiệm thuốc bắc đều có bán.

BÁ CHẾ MỠI HÀNG VẸ
HƯƠNG MỠ BÀ LÊ - XIN MỜI QUI
KHÁCH ĐẾN SẪNG BIẾT

« AU JAPON »

66, rue Viénot, Cho-se-mi - Saigon, Tél. 668

HÀNG B. ÔN CỦA NHÀ
DAINAN KOOSI
MỘT CANG - XUẤT CANG
BÁN SÍ - BÁN LẺ

BÁN PHỮ THỬ ĐƯỢC BỔNG BẢNG KẪU GIẢ BỐ

100 tấm hình mà có 2\$80

Không ai muốn có hình ảnh của mình mà không có hình ảnh của người khác. Hình ảnh của người khác có thể dùng để làm kỷ niệm, để làm quà biếu, để làm kỷ niệm cho bạn bè, để làm kỷ niệm cho người thân. Hình ảnh của người khác có thể dùng để làm kỷ niệm, để làm quà biếu, để làm kỷ niệm cho bạn bè, để làm kỷ niệm cho người thân.

PHOTO NABAL
đường Delmeil, số 129, TEL. 3428

Hai bức thư của 2 vị thơ-ký

M. Nguyễn-Văn-Dực, Secrétaire
de P.T.T. à Kompong Tráp (Cam-bô-điê) Le 20-3-33. Ngày giờ tôi mới về Anam thì có thư từ bạn Nguyễn-Văn-Dực gửi về. Tôi rất vui mừng vì thấy bạn vẫn khỏe mạnh và làm việc rất chăm chỉ. Tôi cũng rất vui mừng vì thấy bạn vẫn giữ gìn tình bạn của chúng ta. Tôi cũng rất vui mừng vì thấy bạn vẫn giữ gìn tình bạn của chúng ta.

Quảng-đức-Tê Dược-phông

Được-phông
đường B. ÔN của Nhà DAINAN KOOSI

Được-phông là một người rất giỏi. Ông đã học hỏi rất nhiều từ các thầy thuốc nổi tiếng. Ông đã học hỏi rất nhiều từ các thầy thuốc nổi tiếng. Ông đã học hỏi rất nhiều từ các thầy thuốc nổi tiếng.

Đường voi sut giá 0\$60 một cây ca và gãy và công

Có nhiều người không tin rằng voi sut có công và giá trị như vậy. Nhưng thực tế thì voi sut có công và giá trị rất lớn. Voi sut có công và giá trị rất lớn. Voi sut có công và giá trị rất lớn.

LE-VAN-VINH

BEANÇON
76 A Rue d'Espagne-Saigon (Angle Carrière-Espagne)

BÁN và SỬA các thứ đồng hồ và đồng hồ đeo tay. Đồng hồ đeo tay, đồng hồ đeo cổ, đồng hồ đeo tay, đồng hồ đeo cổ.

Tin trong nu'ô'c

Saigon

Bọn bắt lương trong sở thú

Chợ heo đầu xuân rồi, có một người dân họ Cao-mên, ở Nô-mai-an một xứ gần, ăn mặc sạch sẽ đi ở sở thú chơi. Ngày rảo qua rảo lại đã một tiếng, bên xuống cái bảng, gần bên chuẩn bị ăn nghỉ. Và có một người dân họ Cao-mên, ở Nô-mai-an một xứ gần, ăn mặc sạch sẽ đi ở sở thú chơi.

Lục-Tĩnh

THUDUC
Chỉ giảm ăn trộm cho các nhà có trách nhiệm

Ở tại làng Bình-thanh, tổng An-Binh, có 3 tên ăn trộm đi lấy đồ của người dân. Họ lấy đồ của người dân. Họ lấy đồ của người dân.

Trung-ky

Chết tươi vì rượu

Mới rồi, có tên kia, người làng Trục-Long, tổng Hải-Huân, huyện Kim-sơn, uống rượu quá nhiều, đến độ gần nửa đêm, thấy đau, rồi ngã ra chết tươi.

Bi phỏng nước sôi

Sớm mai hôm vừa rồi, người ta có chỗ đun nước tại trường Chơ-rơ một người dân họ tên Lê-Thị-Đo, lối 20 tuổi, nhà ở 15 đường Ballou, bị phỏng nước sôi.

GOCONG

Thieu chủn nhà cháy cả đay phở

Làng Tân-ninh tại thị trấn Gò Công ngày 1-5-33, tối thường đợng rằm ngày đi xem hội cũ không ai ngờ đợng bị cháy hết nhà cửa, đồ đạc, đồ đạc, đồ đạc.

Cholon

Cuộc kết quả của hội chợ

Trong ngày ngày 15-16 và 17 April 1933 (trên cả 2) đã đợng kết quả của hội chợ. Hội chợ kết quả của hội chợ.

CANHO

Một tiếng nổ ba người bị thương

Một người ở phố Hải-mỹ, ban Phuc-tho đi lấy củi ở trường bắn nhà binh, nhất đợng nổ súng thì nổ ba người bị thương.

VIỆT-NAM CÔNG TY

BẢO HIỂM XE HƠI

Công ty này được vốn 200.000 đồng. Công ty này được vốn 200.000 đồng.

Bac-ky

Một tiếng nổ ba người bị thương

Một người ở phố Hải-mỹ, ban Phuc-tho đi lấy củi ở trường bắn nhà binh, nhất đợng nổ súng thì nổ ba người bị thương.

Moderne Laboratoire
DE PROTHÈSE DENTAIRE
LAM - QUANG-SI
DENTISTE : Phòng trồng răng chuyên môn
20 năm. Số mai từ 7 h. tới 12 h. — Chiều từ 2 h. tới 9 h.
72, Vannier Cho-Cô - Saigon

Lời rao vặt

Thuộc bột
Trị các chứng bệnh đau trong ruột

LỜI RAO
Phà mới sửa lại rộng rãi và sạch sẽ, giá thật rẻ, từ 18 \$ sắp lên. Xin do nội nhà họ Van-quốc-phủ-Kiếm số 26, đường Chau-Long - Saigon.

Docteur TRAN-VAN-NU
Médecine Générale
Tân-phước công mạch
24 Rue de la Paix, Canton (15) 20 m. de la Station (15) 35.

HIỆP THINH
21, Rue Roland Barthes - Saigon

Sửa và sơn xe máy rất khéo và bền. Sửa và sơn xe máy rất khéo và bền.

4000 \$ 00

Muốn bán vũ dục đồng một cái xe Citroen torpedo C 4 4 bánh ngồi số CC. 892 con mới tinh đẹp. Sáu bánh xe mới mua năm mới con mới.

MUON BAN
re ba chiếc ghế chải còn mới

Chiếc nhốt chó 3 800 tệ chiếc nhốt chó 3 500 tệ chiếc nhốt chó 3 000 tệ.

Thăng nhờ ba tuổi, mạnh mẽ là thường

Em nhỏ Lê-Văn-Phi, năm nay được ba tuổi, mập mạp, khỏe mạnh, rất đáng yêu. Em nhỏ Lê-Văn-Phi, năm nay được ba tuổi, mập mạp, khỏe mạnh, rất đáng yêu.

GABINET DENTAIRE MADAME HAMON-CORBIANEU et E. P. VEISSE
7 de 4 42 de 2 1/2 A 7 164 rue Pellerin Tél. 914

CHỈ CÓ 11 \$ VÀ 10 \$ THÔI

Quy thấy lương bổng ít và muốn ăn khỏe mạnh ở xa nên cần kiếm tiền. Quy thấy lương bổng ít và muốn ăn khỏe mạnh ở xa nên cần kiếm tiền.

NHA VỆ TRUYỀN THÂN
VỀ HÌNH THẬT GIỐNG, KHÔNG GIỐNG GỒI TRÁI LẠI

2.70
BỘ TẾ HỒI 50x60
PHỤ TÙNG 7.00

TIÊU THẦN TIỀN

CÁNH VẠN BÀN HIỆN TIỀN ĐỢT TÂN PHƯƠNG LÀ THUỐC TRỊ BỆNH

PHONG TÌNH VÀ BỐ A-PIEN

Ở thành phố Sài Gòn có một công nhân ở phố... (text continues describing the medicine's benefits for various ailments like fatigue and weakness)

Mỗi lọ 100 viên giá 1.000.

Hỏi ở 3 công 2 và 40, số 1, số 2, số 3 không công bố xin thì hỏi ở... (text continues with distribution information)

168 Dakao-SAI-GON. TIỀN HẬY ĐỢT TÂN PHƯƠNG SỐ 146-60008

Tại sao Huế-kỳ đương giàu lớn mà phải nghèo mạt

Nhờ ở Anh, ở Pháp, ở Đức và... (text discusses the economic situation of Hue, mentioning foreign influence and local conditions)

Cát chệ độ dân chủ và nghị... (text continues the analysis of the political and social environment in Hue)

Ở Huế-kỳ có những tên nhà... (text mentions specific individuals or groups and their actions)

Trong những tên nhà... (text further details the social and economic issues)

Một mặt này, nếu nạn kinh-lẽ... (text discusses the impact of economic policies and market conditions)

Trởng vào đó thì ai lại nghĩ... (text reflects on the public's perception and the state of the economy)

Nhưng vì ở Mỹ, không có chủ... (text compares the situation to the United States and discusses labor issues)

Trải qua các cuộc biến thiên... (text summarizes the historical and current challenges)

Từ ngày ông Roosevelt lên... (text mentions the influence of international events like the Roosevelt administration)

Con rắn cắn đầu

Chỉ cần một phút... (text describes a medical product or treatment)

NHÀ THUỐC MINH-ĐỨC-ĐƯỜNG

ROUTE DE GOCONG - PRÉS DU PONT LEVIS - MYTHO



Lời kính cáo

Về chúng nghề thuốc là một nghề để... (text explains the pharmacy's commitment to quality and service)

Trước khi tôi về ở Trung Kỳ... (text provides information about the pharmacy's location and services)

Các thứ thuốc tôi đã chế ra như là... (text lists various medicines and their benefits)

Huyền long tây độc tan, thuốc... (text describes specific treatments for various ailments)

Còn nhiều món nữa, như là: Sâm-nhung yêu-que, thuốc bổ tể, chẳng kể ra... (text mentions more products and their uses)

Nay kính cáo

Le pneu pour rouler sur des chemins de roc et poiss et sur les pavés et cailloux, absorbe toute la rugosité de la chaussée grâce à sa mollesse particulière et le guide bien.

Agent exclusif: Etablissement TANG-QUANG-DI, Saigon

SAVON VIÉT-NAM

tốt hơn hết

CHỐNG VỚI MẠN KINH TẾ

0°32

0°32

FREXOR

3 rue Mac-Mahon - 48, Quai de Belgique, T. 68

biết có một cái một một... (text continues from the Hue article)

Thật vậy cái tình hình Huế-kỳ... (text continues the discussion on Hue's economy)

Cát chệ độ dân chủ và nghị... (text continues the discussion)

Ở Huế-kỳ có những tên nhà... (text continues the discussion)

Trong những tên nhà... (text continues the discussion)

Một mặt này, nếu nạn kinh-lẽ... (text continues the discussion)

Trởng vào đó thì ai lại nghĩ... (text continues the discussion)

Nhưng vì ở Mỹ, không có chủ... (text continues the discussion)

Trải qua các cuộc biến thiên... (text continues the discussion)

Từ ngày ông Roosevelt lên... (text continues the discussion)

Con rắn cắn đầu

Chỉ cần một phút... (text continues the discussion)

Con rắn cắn đầu

Chỉ cần một phút... (text continues the discussion)

Con rắn cắn đầu

Chỉ cần một phút... (text continues the discussion)

Con rắn cắn đầu

Thuốc THIÊN-THỜI của Pharmacie NGUYEN-VAN-TRI ở Mytho chế ra đã cứu được nhiều người... (text promotes the 'Thien-Thoi' medicine for various ailments)

